

## XXIV Le grand dérangement

(Contes folkloriques de la jeunesse louisianaise)  
Jacqueline Voorhies, @1995

Joseph et Evangéline Broussard habitent en Acadie avec leurs parents monsieur et madame Broussard. Ils habitent une belle ferme près de la côte. Un jour comme d'habitude, Joseph et Evangéline vont travailler dans les champs. Tout à coup, ils entendent un grand bruit.

- Écoute, Joseph, écoute, dit Evangéline, écoute! J'entends un grand bruit. Qu'est-ce qui se passe?

- Je ne sais pas, mais j'ai peur. Vite, rentrons à la ferme et allons voir nos parents, dit Joseph.

Sur le chemin ils rencontrent des soldats. Ce sont des soldats anglais. Les soldats anglais sont partout, et partout les fermes brûlent. Joseph et Evangéline ont très peur maintenant. Ils arrivent à la ferme et cherchent partout leurs parents. Ils trouvent Papa et Maman Broussard dans le clos. Maman Broussard pleure et Papa est très triste. Il a un grand sac sur le dos. Papa les appelle:

- Venez vite, mes enfants, il faut partir tout de suite, dit-il.
- Partir où, Papa? Demande Joseph.
- Je ne sais pas, répond Papa.
- Je ne veux pas partir, Maman.crie Evangéline.

Maman leur répond qu'il faut partir tout de suite et qu'il faut être sur la côte au Bassin des Mines avant la nuit. Deux heures après, ils arrivent au Bassin des Mines sur la côte. Là, ils voient plusieurs bateaux amarrés. Il y a beaucoup d'Acadiens partout et beaucoup de soldats anglais. Un soldat anglais fait l'appel. Il appelle les Broussard et leur dit de monter sur un bateau. Joseph et Evangéline pleurent. Ils ne veulent pas partir, mais ils montent sur le bateau quand même. D'autres Acadiens montent sur le bateau aussi, et le bateau part.

Les heures passent. Joseph et Evangéline pleurent. Ils ont peur et ils ont faim. Maman Broussard leur donne un peu de grue pour leur souper. Joseph demande à Papa Broussard où va le bateau. Papa Broussard lui répond qu'il ne sait pas.

Les jours passent et un matin le bateau s'arrête sur une côte en Géorgie. Les Anglais disent aux Acadiens de débarquer. Les Acadiens débarquent et partent pour travailler dans les fermes.

Les Broussard habitent maintenant dans une ferme en Géorgie. Ils travaillent tous les jours dans les champs. Joseph n'aime pas la Géorgie parce qu'il fait très chaud. Evangéline n'aime pas la Géorgie parce qu'en Géorgie on ne parle pas français. Joseph et Evangéline veulent retourner en Acadie.

- En Acadie, disent-ils, les champs sont verts, il fait frais et on parle français.

Un soir après l'ouvrage, Papa et Maman Broussard appellent les enfants pour leur montrer un vieux bateau. Papa Broussard dit aux enfants qu'ils vont partir bientôt pour aller en Louisiane. Il leur dit aussi qu'en Louisiane il y a beaucoup de Français. Les enfants battent des mains et veulent partir tout de suite.

Le lendemain, la famille Broussard et d'autres Acadiens montent sur le vieux bateau et partent pour la Louisiane.

Après un long voyage, les Acadiens arrivent à la Nouvelle-Orléans en Louisiane. Il y a des soldats partout sur les quais. Joseph demande à Papa Broussard si ces soldats sont des soldats français.

- Ce sont des soldats espagnols, répond Papa Broussard. La Louisiane est maintenant espagnole, ajoute-t-il, mais il y a beaucoup de Français ici qui parlent toujours français.

Un soldat espagnol fait l'appel. Un autre soldat donne aux Acadiens des haches et des marteaux. Il leur donne aussi du riz, du maïs, du vin et des médicaments. Les Broussard et d'autres Acadiens vont partir maintenant. Ils vont aller aux Attakapas.

Après un long voyage, ils arrivent aux Attakapas. Le pays est très beau. Il y a partout de grands chênes verts. Joseph et Evangéline battent des mains. Ils vont jouer sous un grand chêne. Ils l'appellent Evangéline. Ils courent au bayou pour voir leurs parents. Papa et Maman Broussard coupent des arbres. Ils sont en train de bâtir une maison. Evangéline et Joseph vont aider leurs parents. Les autres Acadiens vont bâtir leurs maisons aussi. Ensemble, les Acadiens vont bâtir leur village. Ils appellent leur village "Le Poste des Attakapas".

Evangéline et Joseph aiment leur maison et leur village. Ils aiment la Louisiane parce qu'en Louisiane on parle français.

Aujourd'hui, le Poste des Attakapas s'appelle Saint-Martinville et le grand chêne près du bayou s'appelle Evangéline. Les Acadiens habitent toujours en Louisiane. Ils aiment la Louisiane parce qu'en Louisiane on parle français.

